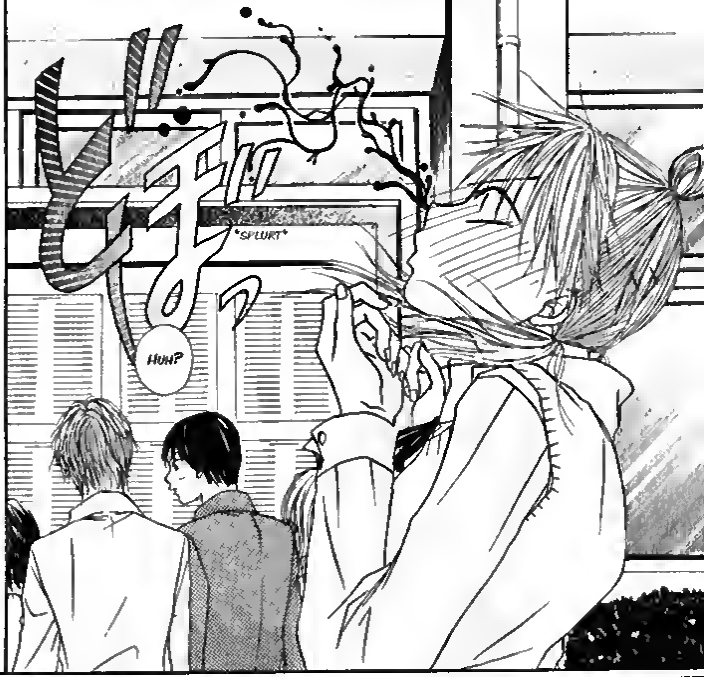
NOTHING BEATS THE POWER OF LOVE!
Koi no akashingou
恋の赤信号
44 PAGES FULL OF LOVE AND LAUGHTER♡
The Love's Red Signals
Nami Hibiki
Special A million drops of tears 14

MY NIGHT-MARE APPEARED BEFORE ME.
LIKE THE WAY THE SAKURA PETALS DANCED IN FRONT OF ME.
.....
The anticipation and uneasiness when it comes to changing classes. What is Nae's fear all about?!
WHAT SHOULD I DO. THIS IS GONNA BE TOUGH...
MANAKA Shuji
KOBAYASHI Nae
OH WHY AM I IN THE SAME CLASS AS SHU-CHAN?!

TRANSLATION: HIMIKO

I SAW MY BELOVED SHU-CHAN ...
AND THEN ...



EDITING: KOTOMOHA

.....
YO SHUUJI! YOU GOT INTO THE SAME CLASS AS NAE-CHAN. PLEASE INTRODUCE ME TO HER NEXT TIME, OKAY? ♡
HUH?! WHY ME?
DON'T PLAY DUMB! YOU TWO ARE CHILDHOOD FRIENDS, AREN'T YOU?! YOU MUST KNOW EACH OTHER!!
SHUT UP! I DON'T KNOW HER.
WE'VE NOT SEEN EACH OTHER FOR MANY YEARS.

I TRIED SO HARD TO HIDE IT AND IT HAS TO COME NOW...
WHAT SHOULD I DO? I HATE IT WHENEVER I START NOSE BLEEDING THE MOMENT I SEE SHU-CHAN...
BUT HOW?
LIKE SAY IN THE CLASS-ROOM,
JUST LAUGH AND SAY "OH MY MUCOUS MEMBRANES ARE VERY WEAK".
OH STOP TALKING CRAP!
THERE'S NO WAY I'LL EVER GO TO THE CLASS AGAIN!!
AND THEN MAYBE SAY "I LOVE YOU SO MUCH MY NOSE BLEEDS!" WOULDN'T THAT BE THE FRANKEST WAY TO CONFESS YOUR LOVE FOR HIM?
.....
IF YOUR NOSE HAPPENS TO BLEED JUST PUT ON A FAKE ACT!

恋の赤信号

They call her a "nose bleeding girl" and she doesn't shy away from the embarrassment!
I don't even want to be recognized as your childhood friend anymore!
A nose bleeding girl!
OH, MY MUCOUS MEMBRANES ARE REALLY WEAK.
The fake act
DRIP
I'm a nose bleeding girl
ha ha ha
ha ha ha ha
If I ever date a nose bleeding girl, it'll be like...
Let's go to a doctor! Or maybe the hospital! Because her nose won't stop bleeding 365 days a year!!
BECAUSE I'M IN LOVE WITH SHU-CHAN! ♡
MY NOSE BLEEDS -
DRIP -
Wards of Truth
LOOK!! THAT'S WHAT'LL HAPPEN IF I DO AS YOU SAY!!
NO WAY !!
IS THIS HOW YOU'RE SUPPOSED TO TREAT YOUR CHILDHOOD FRIEND? SHOULDN'T YOU AT LEAST BE WORRIED FOR HER?
hag
hag
WELL... YOU CAN SKIP CLASS TODAY THEN. BUT YOU BETTER TURN UP TOMORROW!

Message

I tried to make the nose bleeds as realistic as possible so I hit myself in an attempt to make myself bleed. I ended up scaring myself but nothing came out. Anyway please send all your letters to this stupid bible me at ..... This address ▼

〒151-0000 東京都代々木○○町○○番地 ○○ビル○○号 ○○プレート○○様

HIBIKI Nami sama

7 YEARS AGO
WHAT AM I GOING TO DO, MY NOSE IS BLEEDING REALLY HEAVILY!!
YIKES !!
It's not alright
GASP!!!
IT'S BLOOD! DON'T COME NEAR ME!
SHU, WHAT THE HECK DID YOU STEP ON!?
SHUT UP! DAMMIT WHOSE BLOOD IS THIS?! NOW I'M ALL DIRTY!!
Ah ha ha ha
SHU DIRTIED HIS SHOES ---!!
SHUT UP I SAID !!

I DON'T EVER WANT THAT TO HAPPEN AGAIN!
ALRIGHT! SHU-CHAN IS NOT AROUND...
BLOOSH
HEY
WHAT ARE YOU DOING IN A PLACE LIKE THIS ?

AH
DON'T... TELL ME
WELL, I... ACTUALLY CAME TO TELL YOU ABOUT SOMETHING. YESTERDAY WHEN YOU WEREN'T AROUND, THE CLASS MADE A DECISION FOR YOU TO BE THE CLASS REPRESENTATIVE.
HUH?
MY NOSE CAN'T DIFFER-ENTIATE!!
YOU EVEN REACT TO A MERE PHOTO-GRAPH!
DUH!
10
TA
Culture Festival Representatives
MANAKA Shuji + KOBAYASHI Nae
kun san
DA
でんっ
DOH

Ah ha ha ha
I'll just look out the window...
Tss -
SHU-CHAN!!
...WHA-WHAT?
...WELL ABOUT THE CULTURE FESTIVAL...
WAIT!
I'D BETTER QUICK ESCAPE TO THE ROOFTOP!!
DING DONG DING DONG

I SUPPOSE YOU DON'T KNOW THAT THERE'S GONNA BE A MEETING TO DISCUSS IT NEXT WEEK?
A WEEK LATER!!
JUST WANTED TO LET YOU KNOW...
A M-MEETING WOULD BE A BAD IDEA.
I'm absolutely confident that this will suit!
Wadda ya think, this just don't work?
HE'LL DEFINITELY FIND OUT ABOUT MY NOSE BLEEDING THEN!!
The guy who made this took 7 years!
WELL, SEE YA. THAT'S ALL I WANTED TO TELL YOU
!!
PSST

What the
KYAAAAAAH!
SMASH
Uwah
TWACK
NAE !!
They are bound to find out about it at the meeting!!
What am I going to do?! Only a week's time...
HEY DOES SHE HATE YOU OR SOMETHING?
PORK!
OOHH, WOW !!
.....

ALRIGHT !!
WHAT THE HECK ARE YOU DOING?
I'M TRYING TO GET TO MY CLEAN-UP DUTY SPOT BUT SHU-CHAN IS PLAYING BASKETBALL OVER THERE.
YOU DON'T HAVE TO DO IT LIKE A DOG Y'KNOW JUST AVOID LOOKING AT THE BAS-KETBALL COURT
NO, NO. I MUST DO IT THIS WAY...
SO THAT I WON'T BE TEMPTED TO LOOK AT SHU-CHAN'S SPORTY PHYSIQUE.
GOOO SHUUU !!
Huh?

ARRGHH?!!
ゆらーゆら
ゆらーゆら
ゆらーゆら
trickles
GEEZ ...
EVEN IF YOU DIDN'T WANT TO BE SEEN, YOU WOULDN'T HAVE TO DRESS UP LIKE THAT, Y'KNOW!
BUT I SAW SOME-THING NICE. ♡

WATCH OUT!!
HUH?

THE DOCTOR HAS GONE TO THE HOSPITAL TO RECONFIRM HIS FINDINGS.
...WHAT ARE WE GOIN' TO DO?
WELL, FIRST OF ALL, THERE'S NOTHING WE CAN DO BUT WAIT
WE'LL BE GOING BACK TO CLASS NOW. SEE YA LATER.
I THINK I'D BETTER GO BACK TO CLASS, TOO ...
WHAT ABOUT YOU NAE...?
I'M WORRIED SO I'LL STAY WITH HIM.

- UGH
BUT I CAN'T HAVE MY BLOOD SPURTING ALL OVER THE PLACE.
sneaks
Shu-chan... are you in pain?
19
OH, YES!!
GENTLY GENTLY
I'll just keep his head cool!!

whoa
SQUEEZE
I hope he feels a little better now...?
Shu-chan...
reaches...

SHOCK
AH!! IT TURNS OUT TO BE NOTHING SERIOUS. WHAT A RELIEF!!
SHIVERS
UGH...
UHHM... I...
HUH... WHO ARE YOU...?
HUH? I...
HELLO THERE. YOUR GIRLFRIEND IS SUCH A SWEETIE...
I SHOULD BE GOING!!
?

But I.... don't have a girlfriend.
You don't have to be shy about it
She kept your head on an ice pack and stayed with you all the way.
Yeah...
She looks really cute with a scrunchy up in her hair.
Huh...? Could that be Nae?
I'm sure she was worried for you.
.....

HUH!! THERE'S GONNA BE A MEETING NOW?!
AT THE TEACHER'S COMMON ROOM AFTER CLASS.
.....
Sh
h
LET MANAKA-KUN KNOW ABOUT IT, OKAY?
ME?
PON
I'LL JUST KEEP SHU-CHAN IN THE DARK!
sparkle
BUT... NAE...

DO YOU INTEND TO KEEP AVOIDING IT?
Huh ...
But ...
I just don't want him to find out...
I KNOW YOU DON'T WANT THEM TO FIND OUT BUT ARE YOU SURE THIS IS... OKAY?
WHAT?
AHH CRAP, THERE'S NO SOCCER PRACTICE TODAY!
SOCCER CLUB
BY THE WAY, HAS ANYONE SEEN TAKEUCHI?
OH THAT. THERE WAS A SUDDEN MEETING FOR REPRESENTATIVES. SO HE LEFT
AHH? WHAT WAS HE REPRESENTING?
WELL... I THINK IT WAS...

THE CULTURE FESTIVAL.
Huh?
SHH
2-3
AND SO I'M LEFT ALL ALONE...
EVERYONE HAS GONE HOME ALREADY.
sigh
BESIDES, I CAN'T GO HOME IN THIS HEAVY RAIN.

!!
What's he doing in the rain...
Huh?
SPLURT
Don't tell me he's coming this way!?
It's Shu-chan!!

WHAT NOW, I MUST FIND SOME-WHERE TO HIDE!!
TAP TAP TAP TAP TAP
TAP
TAP
TAP
TAP
TAP
TAP
!!

.....
STICKY...

NO IT CAN'T BE THIS WAY!
FLINCHES

NAE, ARE YOU ALRIGHT ?!

...NA

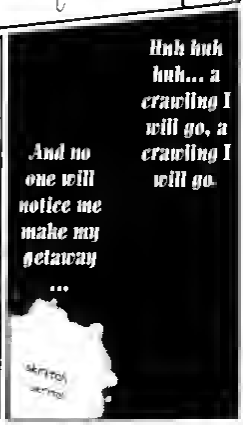
WHAT THE HELL IS THIS?!!
Pat
HEY.

WOAH, WHAT IS THAT?
BA-BUMP
BA-BUMP

YIKES !!
WHA– WHAT'S UP WITH YOU, IT'S ONLY ME!!

Hah!
Don't tell me Nue is !!!!?

WELL, AT LEAST I HOPE SO...
skritch, skritch,))


Hnh huh huh... a crawling I will go, a crawling I will go.
And no one will notice me make my getaway ...
skritch skritch

HUH? NOW WHAT IS THAT?
SHOCK!!
.....
COULD IT BE, NAE...?
silence...
...
NO -
DA
WOAH
NO, YOU GOT THE WRONG PERSON !!

splash
splash
splash
splash
splash
splash
splash
WHAT'VE YOU BEEN SMOKING?! STOP RUNNING, IT'S ALRIGHT!!
I AM NOT NAE!!
HEY, WHY ARE YOU RUNNING AWAY?! STOP, NAE!!!

JUST QUIT IT, NAE! I'M NOT GOING TO HURT YOU, OKAY?!
NO, LET ME GO!!
AH, PLEASE EXCUSE ME!
DA TA TA TA TA
PFF
NAE, WELCOME BACK. IT'S RAINING REALLY HEAVILY OUT THERE, RIGHT?
BAM

WELL, YOU DON'T HAVE TO BE...
I WAS JUST WORRIED FOR YOU!
WHY YOU
WHACK
I SAID LET ME GO!!
33
NOW WILL YOU PLEASE GET OUT OF MY ROOM?!
I NEVER WANTED YOU TO BE WORRIED FOR ME!

WHAT THE -
WHAT THE HELL! EVER SINCE WE WERE KIDS, YOU HAVE ALWAYS BEEN AVOIDING ME, AND I DON'T EVEN KNOW WHAT THE HELL IS WRONG ABOUT ME!!
IF YOU HATE ME THEN SAID IT SO!!
I'LL NEVER APPEAR IN FRONT OF YOU EVER AGAIN!!

Shu-chan ...
beep
Hello, Nae?!
Manaka-kun skipped school without telling anyone, he hasn't been home either!!
It's all my fault!
SLAM

Shu-chan?!
I must apologise ...
Because I have hurt him.
It's alright for him to hate me.
I don't mind being the one who suffers.
I lost him ...
...Ah

Where are you?
I don't want this ...
Shu-chan ...
I don't want things to end up like this ...
THAT'S RIGHT!!
WHAT DO YOU THINK?
200 yen / meter
VRRRR
ONLY 405 YEN IN MY SAVINGS... WHAT AM I GOING TO DO FROM NOW ON?
HEH!
EXCUSE ME. I'LL JUST BORROW THIS FOR A SECOND!!
GRABS

I love you Shu-chan
bla
bla
Whoa, it's written in blood!!
What the! Is that blood?!
Ugh
What happens to that girl?
HUH?
WHAT?

I love you, Shu-chan
HEY YOU, PLEASE GET DOWN FROM THERE!!
NO!! I WILL NEVER GO DOWN!
I WON'T GO DOWN TILL I SEE SHU-CHAN!
I'LL KEEP DOING THIS TILL THEN!

I love you Shu-chan
WHAT ON EARTH ARE YOU DOING, MORON!!
Shu-chan ...
DAMMIT, WHAT THE HECK WERE YOU THINKING WHEN YOU MADE THAT FLAG?
YOU DON'T HAVE TO LIE JUST TO GET ME TO COME BACK!
IT'S NOT A LIE... THEY WERE WORDS THAT I COULD NEVER SAY.

I HATE IT, AND I'M SCARED OF YOU FINDING OUT ABOUT IT SO I COULD NEVER TALK TO YOU FACE TO FACE.
BECAUSE EVERYTIME I LOOK AT YOU MY NOSE START'S BLEEDING.
I'M SORRY ABOUT EVERY-THING.
...YOU
nods nods
YOU MEAN. YOU RAN AWAY 8 YEARS AGO FOR THE SAME REASON?
YOU ..

YOU DUMMY !!
WHA -
grrr
IT'S NOT "A LITTLE", IT FLOWS OUT VERY HEAVILY WHENEVER I SEE YOU...
YOU THREW AWAY YOUR SLIPPERS THE LAST TIME. THAT'S WHY I WAS SCARED... SO SCARED THAT...
WHY AM I A DUMMY?!
BECAUSE YOU ARE ONE!! AVOIDING ME FOR 8 YEARS SIMPLY BECAUSE OF A LITTLE NOSEBLEED!!

IDIOT!
IF I'D KNOWN IT WAS YOU I WOULDN'T HAVE THOUGHT IT WAS DIRTY AT ALL!

I LOVE YOU FOR WHAT-EVER YOU ARE.
AND NOTHING IS GOING TO STOP ME!
Shu-chan ...

SO ACTUALLY WE COULD HAVE HIT IT OFF SOME 8 YEARS AGO...
WELL, WE'D BETTER GO BACK.
- YEA
SWAYS SWAYS
I THINK ...
H-HEY. WHAT'S WRONG?!
I THINK I LOST TOO MUCH BLOOD RECENTLY.
YOU MEAN YOU HAVE ANEMIA NOW?!
THEN AGAIN MAYBE NOT...
THIS'S GONNA GET TOUGH.
BUT WE WEREN'T EVEN FACING EACH OTHER!!
Sob Sob
END
First published in THE Belsufure 1000